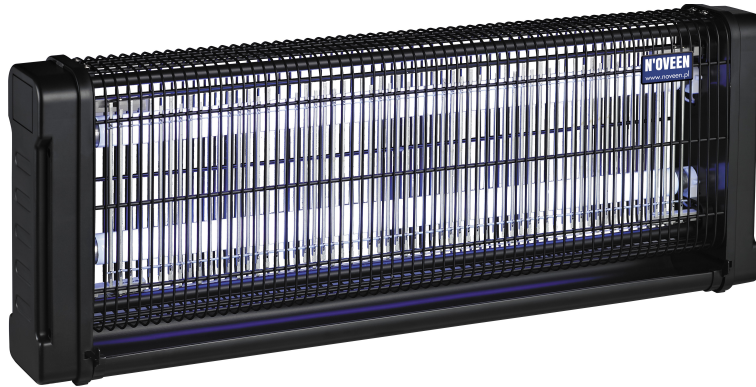


Instrukcja obsługi

Lampa owadobójcza N'oveen

Model: IKN-12, IKN-20, IKN-30, IKN-40



PROSZĘ PRZECZYTAĆ I ZACHOWAĆ INSTRUKCJĘ

Dziękujemy, że wybrałeś nasz produkt. Przeczytaj uważnie przed złożeniem, instalacją, włączeniem lub konserwacją tego urządzenia. Chroń siebie i innych przestrzegając instrukcji bezpieczeństwa

Lampa owadobójcza wykorzystuje czarne światło długości fali (promienie ultrafioletowe), które są najbardziej skuteczne w zwabianiu owadów latających, takich jak muchy, ćmy, komary i inne. Owady są rażone prądem przez metalową siatkę. Brak związków chemicznych, brak zapachu, bałaganu, zanieczyszczeń i jest nieszkodliwa dla ludzi i zwierząt. Lampa owadobójcza jest idealna do stosowania w domach, fabrykach, punktach gastronomicznych, restauracjach, biurach, szpitalach, itp.

Ostrzeżenia i informacje ogólne:

1. Tylko do użytku domowego, wewnątrz budynku!



2. Wysokie napięcie! Nie dotykać siatki elektrycznej

3. Nie dotykać siatki metalowymi przedmiotami podczas pracy!

4. Przechowywać z dala od materiałów łatwopalnych.
5. Upewnij się, że napięcie i częstotliwość prądu są odpowiednie dla tego urządzenia.
Sprawdź uziemienie.
6. Używać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
7. Przechowywać urządzenie i jego przewód w miejscu niedostępnym dla dzieci.
8. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
9. Lampa owadobójcza nie może być stosowana w oborach, stajniach oraz pomieszczeniach o podobnej specyfikacji.
10. Urządzenie nie powinno być używane w miejscach, gdzie występują materiały łatwopalne, opary lub pył wybuchowy.
11. Urządzenie powinno być zamontowane na łańcuchu lub ustawione na płaskiej powierzchni.
12. Świetlówki wymieniaj na świetlówki tego samego typu, wymiany może dokonać tylko autoryzowany serwis.
13. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub osoby o odpowiednich kwalifikacjach w celu uniknięcia zagrożenia.
14. Urządzenie do użytku tylko przez osoby dorosłe, obsługą urządzenia nie mogą zajmować się osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej lub bez doświadczenia i wiedzy w temacie urządzenia.

UWAGA!!

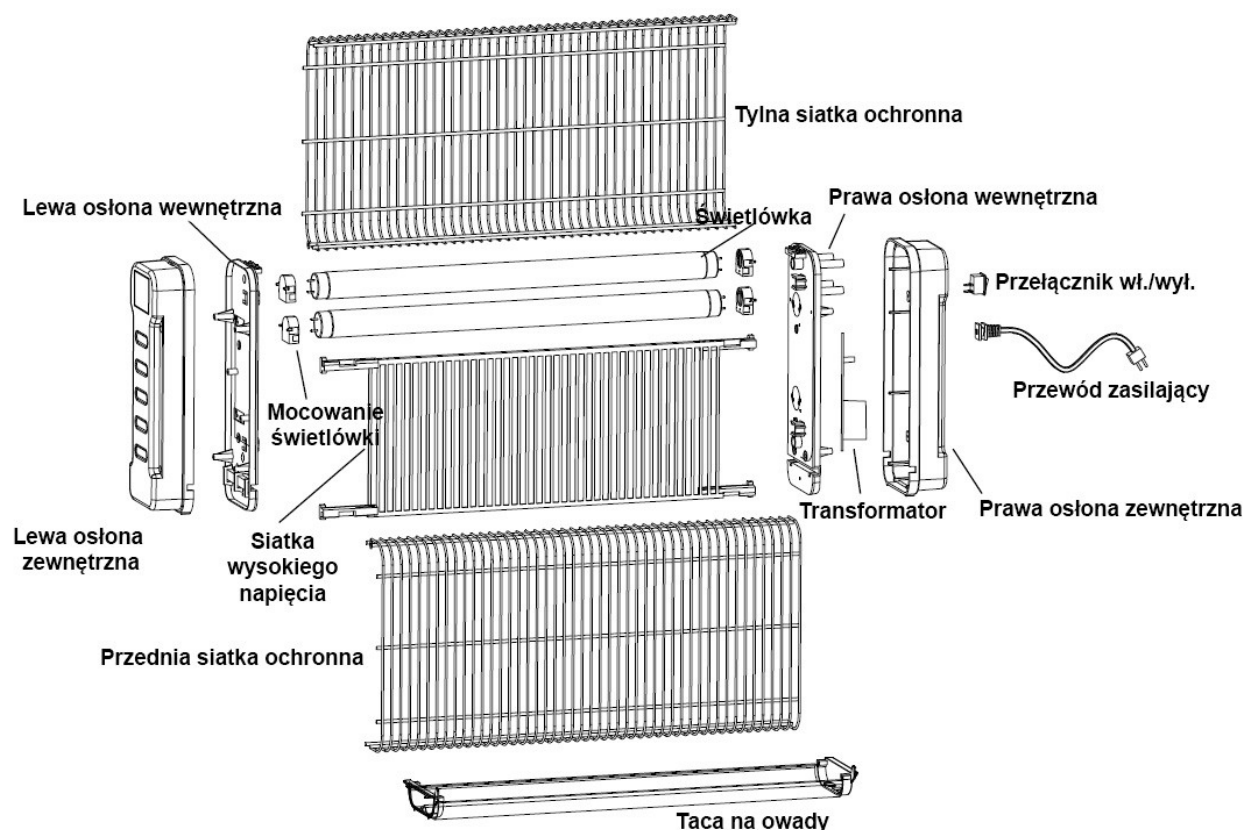
Świetlówka nie jest objęta gwarancją – jest możliwość jej wymiany ale tylko przez serwis producenta lub inny autoryzowany serwis .

CZYSZCZENIE i KONSERWACJA:

Uwaga: Przed opróżnieniem urządzenia należy wyjąć wtyczkę z gniazdka sieciowego. Jeśli na kratce pozostały owady, należy je usunąć za pomocą miękkiej szczotki. Z uwagi na bezpieczeństwo podczas czyszczenia nie należy używać żadnych płynów, nawet zwykłej wody!

Zasilanie: AC220-240V 50/60Hz

Lampa owadobójcza



SPECYFIKACJA:

- Gwarancja 30 miesięcy!
- Obszar działania od 40 do 180 m² (patrz tabela)
- Specjalna lampa UVA skutecznie przyciągająca owady
- Bezpieczna dla ludzi i zwierząt (działa bez użycia chemii, nie wydzielając szkodliwych substancji)
- Wysokie napięcie siatki rażenia: 4000 V
- Cicha praca
- Długi czas działania urządzenia: 20 000 – 40 000 godzin (w urządzeniu zastosowano specjalne, długotrwałe transformatory nowej generacji zatwierdzone przez Niemiecki Instytut Jakości otrzymując znak GS)
- Solidna konstrukcja wykonana z aluminium oraz wysokiej jakości plastiku
- Ułatwione usuwanie owadów przez wyjmowaną tackę na owady
- Do użytku wewnętrznego
- W zestawie łańcuszek do zawieszenia

Opis urządzenia:

Tabela danych

model	Użyte świetlówki UVA/ used tubes UVA	Pobór mocy / power consumption	Napięcie wejściowe/ input	Napiecie wyjściowe / output	Obszar działania / range up
N'oveen IKN-12	2 x 8 Wat	16 Wat	230V/50Hz	4000 Volt	do 40 m ²
N'oveen IKN-20	2 x 10 Wat	20 Wat	230V/50Hz	4000 Volt	do 100 m ²
N'oveen IKN-30	2 x 15 Wat	30 Wat	230V/50Hz	4000 Volt	do 120 m ²
N'oveen IKN-40	2 x 20 Wat	40 Wat	230V/50Hz	4000 Volt	do 180 m ²

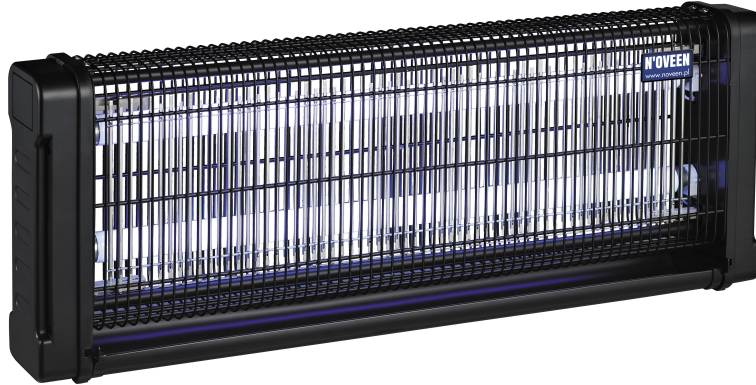
Obszar działanie urządzenia jest zależny od uwarunkowania pomieszczenia, nie może ono być przegrodzone ścianami lub innymi elementami odgradzającymi, które obniżają zasięg działania urządzenia .

Czas pracy świetlówek: 5000 – 8000 godzin , należy je wymienić na taki sam model.

Czas działania urządzenia (transformatorów magnetycznych) : 20 000 – 40 000 godzin

Instruction Manual

Electronic Insect Killer, Model: IKN-12, IKN-20, IKN-30, IKN-40



The Electronic Insect Killer utilizes the black light (ultra-violet rays) of the wave length, which is proven to be the most effective lure for light sensitive flying insects, such as flies, moths, mosquitoes, and other flying insects. These insects are electrocuted by the electrically-charge metal grids. No chemicals, no smell, no sprays, no mess, pollution free and harmless to humans and pets. It is ideal for using in houses, factories, food outlets, restaurant, canteen, office, hospitals, etc.

WARNINGS:

1. Household and indoor use only!



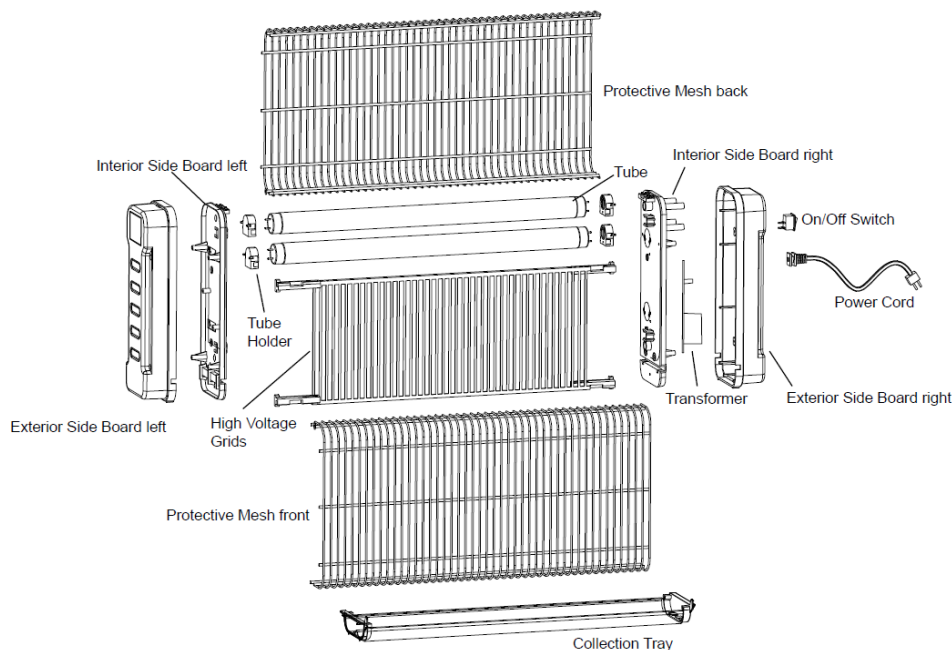
2. High voltage! Do not touch the inner electric grids.
3. Never put metal objects inside the grids while in operation.
4. Keep away from flammables.
5. Check the local voltage before operating.
6. Hang or ceiling on a place where children cannot reach.
7. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
8. Children cannot play with it. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
9. The Insect Killer cannot be used in barns, stables and similar locations.
10. The appliance is not to be used in locations where flammable vapor or explosive dust is likely to exist.
11. The appliance can be used as Pendant type or Pedestal type. When as pendant type, only use the attached chain and hang on the location which at least 4k bearing supports. When as pedestal type, only place on flat surface.
12. The lamp in this appliance cannot be replaced. Scrap the appliance when the lamp ceases to operate.
13. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
14. Unplug the appliance before cleaning. Clean the plastic enclosure/ grille with dry clothes empty the collection tray every week or when need.
15. The appliance can be used by children aged from 8 years and above and

persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

16. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
17. **The compulsory cautions:** "This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety"

Input: AC220-240V 50/60Hz

Explosive View:



DISPOSAL: Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.

This product must not be disposed together with the domestic waste. This product has to be disposed at an authorized place for recycling of electrical and electronic appliances.

By collecting and recycling waste, you help save natural resources, and make sure the product is disposed in an environmental friendly and healthy way.

KARTA GWARANCYJNA

IMPORTER / GWARANT :

COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.
PLAC KUPIECKI 2, 32-800 BRZESKO,

TEL: +48 14 68 49 418 , FAX: +48 14 68 49 419.

www.comtelgroup e-mail: biuro@comtelgroup.pl , serwis@comtelgroup.pl

Nazwa i model	Nr fabryczny

Data sprzedaży	Podpis i pieczęć sprzedawcy

Adnotacje o naprawie

LP	Data przyjęcia do naprawy	opis naprawy	pieczęć/podpis
1			
2			
3			
4			

“Zgodnie z przepisami Ustawy z dnia 29 lipca 2005r. o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza.

Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego lub elektrycznego, jest obowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu.

Powyższe obowiązki ustawowe zostały wprowadzone w celu ograniczenia ilości odpadów powstałych ze zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz zapewnienia odpowiedniego poziomu zbierania, odzysku i recyklingu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.”

WARUNKI GWARANCJI

1. **Niniejsza gwarancja** jest udzielana przez firmę **COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k. z siedzibą Plac Kupiecki 2, 32-800 Brzesko, Tel: 14 68 49 418** nazywana w dalszej części gwarancji **Gwarantem/ Autoryzowanym Serwisem**.
2. Niniejsza gwarancja dotyczy wyłącznie produktów pod marką N'OVEEN zakupionych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
3. Aby skorzystać z gwarancji należy przekazać kompletne urządzenie wraz z kartą gwarancyjną i dowodem zakupu w miejscu zakupu lub do importera - gwaranta.
4. Okres gwarancji wynosi 30 miesięcy od daty zakupu sprzętu.
5. W przypadku wad uniemożliwiających korzystanie ze sprzętu okres gwarancji ulega przedłużeniu o czas od dnia zgłoszenia wady do dnia wykonania naprawy.
6. Gwarancja uprawnia do bezpłatnych napraw nabytego sprzętu, polegających na usunięciu wad fizycznych, które ujawniły się w okresie gwarancyjnym, z zastrzeżeniem punktu 10.
7. Zgłoszenie wad sprzętu powinno zawierać:
 - dowód zakupu towaru, (oryginał lub kopia)
 - nazwę, model towaru, jeżeli są to nr fabryczne urządzenia,
 - datę sprzedaży (bez skreśleń i poprawek),
 - dokładny opis uszkodzenia, wady,
 - podpis i pieczętkę sprzedawcy.
8. Gwarant w terminie 14 dni roboczych od daty zgłoszenia wady ustosunkuje się do zgłoszonej reklamacji. Jeśli do dokonania naprawy wystąpi konieczność sprowadzenia części zamiennych z zagranicy termin naprawy może ulec przedłużeniu do czasu sprowadzenia niezbędnych elementów, lecz maksymalnie do 30 dni roboczych od daty otrzymania towaru do naprawy.
9. Reklamujący powinien dostarczyć towar odpowiednio zabezpieczony przed uszkodzeniem w czasie transportu.
10. Gwarancja nie obejmuje:
 - uszkodzeń mechanicznych, chemicznych, termicznych i korozji,
 - uszkodzeń spowodowanych działaniem czynników zewnętrznych, niezależnych od producenta, a w szczególności wynikłych z użytkowania niezgodnego z Instrukcją Obsługi,
 - usterek powstałych w wyniku niewłaściwego montażu sprzętu,
 - samowolnych, dokonywanych przez użytkownika lub inne nieupoważnione osoby napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych.
 - używania urządzeń w celach komercyjnych,
 - zaniki sygnału podczas jazdy spowodowane odległością od nadajnika lub źle wykonaną instalacją antenową,
 - uszkodzenie sprzętu, który nie został dostarczony do serwisu w oryginalnym i bezpiecznym opakowaniu,
 - uszkodzenie plomby gwarancyjnej powoduje utratę gwarancji
 - kabli, baterii, akumulatorów, słuchawek, przewodów, wtyczki, uszkodzenia powłok lakierniczych i nadruków, ścierających się pod wpływem eksploatacji, nalepki itp.
11. Niedopuszczalne jest używanie ogrzewacza w pomieszczeniach o dużym zapyleniu - powoduje to bardzo duże zagrożenie pożarowe oraz zniszczenie urządzenia. Uszkodzenie spowodowane osiadaniem kurzu i pyłów na urządzeniu nie podlega gwarancji.
12. Niniejsza gwarancja nie ogranicza, nie zawiesza ani nie wyłącza uprawnień kupującego w stosunku do sprzedawcy, wynikających z niezgodności towaru konsumpcyjnego z umową.
13. Klientowi przysługuje prawo do wymiany sprzętu na inny, posiadający te same zbliżone parametry techniczne w przypadku:
 - jeżeli w okresie gwarancji Serwis Autoryzowany dokona 3 napraw tej samej usterki, a sprzęt nadal będzie nadal wykazywał wady uniemożliwiające używanie go,
 - jeżeli Autoryzowany Serwis uzna że usunięcie wady nie jest możliwe.
14. W przypadku gdy naprawa, bądź wymiana urządzenia na nowe jest niemożliwa, reklamującemu przysługuje prawo do zwrotu zapłaconej kwoty.
15. Każdy reklamowany sprzęt serwis comtel sprawdza pod względem poprawności działania. Jeżeli się okaże że sprzęt jest sprawny, Autoryzowany Serwis może obciążyć reklamującego kosztami związanymi ze sprawdzeniem sprzętu oraz jego wysyłką z powrotem do klienta.

IMPORTER / GWARANT :

COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.
PLAC KUPIECKI 2, 32-800 BRZESKO,
TEL: +48 14 68 49 418 , FAX: +48 14 68 49 419.

www.comtelgroup e-mail: biuro@comtelgroup.pl , serwis@comtelgroup.pl

